

County
of Riverside



Registrar of
Voters

Consolidated Presidential General Election

*Tuesday, November 6, 2012
Sample Ballot and Information Pamphlet*

Polling Place Location
on Back Cover
Polls Open
November 6, 2012
7:00 a.m. to 8:00 p.m.

.....
**Last Day To Register
To Vote
October 22, 2012**
.....

Quick • Easy • Convenient

Vote-By-Mail

October 9th - October 30th
Application on Back Cover

AVISO IMPORTANTE

Una traducción en Español de
esta Boleta de Muestra y Folleto
de Información al Votante puede
obtenerse en la oficina del Registro
de Votantes Llame al (951) 486-7200
o 1 (800) 773-VOTE (8683) o visite
nuestro sitio www.voteinfo.net



COUNTY OF RIVERSIDE REGISTRAR OF VOTERS

2724 Gateway Drive • Riverside, CA 92507

951-486-7200 • 800-773-VOTE (8683) • TTY: 951-697-8966

www.voteinfo.net

Get out of line on Election Day!



VOTE-BY-MAIL

Quick, easy and convenient...
from the comfort of your home!

See application on back cover

VOTE EARLY

Three Malls in Riverside County or at the
Registrar of Voters Office

See inside for more details



HELP KEEP VOTER ROLLS CURRENT

In an effort to maintain current voter rolls and to save taxpayer dollars, the Registrar of Voters will mail residency confirmation notices after the November 6, 2012 Election. The notification cards will be mailed to voters who have not voted in any election within the preceding four years, and his or her residence address, name or party affiliation had not been updated during that time.

**For more information visit www.voteinfo.net
or call 951-486-7200 or 1-800-773-VOTE(8683)**

Kari Verjil
Registrar of Voters



Rebecca Spencer
Assistant Registrar of Voters

REGISTRAR OF VOTERS
COUNTY OF RIVERSIDE

Dear Voter:

November 6, 2012 is Election Day. Your ballot contains contests for Federal, State, and local offices as well as statewide propositions and local measures. This Sample Ballot and Information Pamphlet provides ballot marking instructions, polling place hours, candidate and measure information, and other election details that are important for you to review before you vote. You may mark your selections on your Sample Ballot and take it with you to the polls for easy reference.

Did you know that Vote-by-Mail ballots received in the Registrar of Voters office before Election Day are the first ballots counted on Election Night? You will find an application to receive a Vote-by-Mail Ballot on the back cover of this pamphlet.

Voting early is another great option. You may vote early at the Registrar of Voters office Monday through Friday beginning October 9, and at participating Malls in Riverside County on October 26 through October 28.

There is still time to volunteer to be a poll worker. We need Polling Officers to work at the polls on Election Day and we are eager to train you to assist voters with our proudest legacy – the right to vote.

You can learn more about voting by mail, voting early or training to be a poll worker by reviewing this pamphlet or by visiting www.voteinfo.net or by calling (800) 773-VOTE (8683).

The Registrar of Voters team is here to serve you. Please contact us anytime, so we can help make your voting experience a positive one. Thank you for participating in this election -- your vote counts!

Sincerely,

Kari Verjil
Registrar of Voters



Be sure to follow the Registrar of Voters on
Facebook, YouTube and Twitter.

Elections in California

**NEW LAW
Took Effect
January 1, 2011**

The Top Two Candidates Open Primary Act, which took effect January 1, 2011, requires that all candidates for a voter-nominated office be listed on the same ballot. Previously known as partisan offices, voter-nominated offices are state legislative offices, U.S. congressional offices, and state constitutional offices.

Only the two candidates receiving the most votes – regardless of party preference – move on to the general election regardless of vote totals.

Write-in candidates for voter-nominated offices can only run in the primary election. However, a write-in candidate can only move on to the general election if the candidate is one of the top two vote-getters in the primary election. Additionally, there is no independent nomination process for a general election.

California's new open primary system does not apply to candidates running for U.S. President, county central committee, or local offices.

California law requires that the following information be printed in this pamphlet.

Party-Nominated/Partisan Offices

Political parties may formally nominate candidates for party-nominated/partisan offices at the primary election. A nominated candidate will represent that party as its official candidate for the specific office at the general election and the ballot will reflect an official designation. The top vote-getter for each party at the primary election moves on to the general election. Parties also elect officers of county central committees at the primary election.

A voter can only vote in the primary election of the political party he or she has disclosed a preference for upon registering to vote. However, a political party may allow a person who has declined to disclose a party preference to vote in that party's primary election.

Voter-Nominated Offices

Political parties are not entitled to formally nominate candidates for voter-nominated offices at the primary election. A candidate nominated for a voter-nominated office at the primary election is the nominee of the people and not the official nominee of any party at the general election. A candidate for nomination to a voter-nominated office shall have his or her party preference, or lack of party preference, stated on the ballot, but the party preference designation is selected solely by the candidate and is shown for the information of the voters only. It does not mean the candidate is nominated or endorsed by the party designated, or that there is an affiliation between the party and candidate, and no candidate nominated by the voters shall be deemed to be the officially nominated candidate of any political party. In this sample ballot booklet, parties may list the candidates for voter-nominated offices who have received the party's official endorsement.

Any voter may vote for any candidate for a voter-nominated office, if they meet the other qualifications required to vote for that office. The top two vote-getters at the primary election move on to the general election for the voter-nominated office even if both candidates have specified the same party preference designation. No party is entitled to have a candidate with its party preference designation move on to the general election, unless the candidate is one of the two highest vote-getters at the primary election.

Nonpartisan State Offices

Political parties are not entitled to nominate candidates for nonpartisan offices at the primary election, and a candidate at the primary election is not the official nominee of any party for the specific office at the general election. A candidate for nomination to a nonpartisan office may NOT designate his or her party preference, or lack of party preference, on the ballot. The top two vote-getters at the primary election move on to the general election for the nonpartisan office.

Redistricting

New electoral district boundaries are drawn every 10 years in order to equalize district populations. Boundaries for the congressional, state legislative, and county supervisorial districts are now different. Boundary changes also apply to any city, school district, or special district that votes by trustee areas or divisions. To see the new district maps, visit the Registrar of Voters website at www.voteinfo.net.

HOW TO MARK YOUR PAPER BALLOT

Please refer to the following instructions on how to properly complete your official ballot:

- ▶ Connect the head and tail of the arrow that points to your choice like the example provided.
- ▶ Check both front and back of ballot for voting contests.
- ▶ Use a black ball point pen. Do not use felt tip, red or gel ink.
- ▶ One line connecting the arrow is preferred.
- ▶ Vote for no more than the number of votes allowed in each contest (e.g. vote for one, vote for no more than two, etc.).
- ▶ Please keep the vote-by-mail ballot folded the same way you received it.

TO MARK YOUR VOTE DRAW A LINE



VOTE!!!

IMPORTANT NOTE:

If you are a Vote-by-Mail voter, you must fill out and sign your return envelope in order for your vote to be counted.

MAKE YOUR VOTE COUNT...MARK YOUR BALLOT CORRECTLY

EXAMPLE

CORRECT



INCORRECT



For a demonstration on marking your ballot please visit our website at www.voteinfo.net

CA33-1-229V

PARTY-NOMINATED OFFICES	
CARGOS NOMINADOS POR LOS PARTIDOS	
PRESIDENT AND VICE PRESIDENT	
PRESIDENTE Y VICEPRESIDENTE	
Vote for One Party	
Vote por Un Partido	
BARACK OBAMA for President / por Presidente	Democratic Demócrata
JOSEPH BIDEN for Vice President / por Vicepresidente	
JILL STEIN for President / por Presidente	Green Verde
CHERI HONKALA for Vice President / por Vicepresidente	
THOMAS HOEFLING for President / por Presidente	
ROBERT ORNELAS for Vice President / por Vicepresidente	American Independent Americano Independiente
MITT ROMNEY for President / por Presidente	Republican Republicano
PAUL RYAN for Vice President / por Vicepresidente	
GARY JOHNSON for President / por Presidente	Libertarian Libertario
JAMES P. GRAY for Vice President / por Vicepresidente	
ROSEANNE BARR for President / por Presidente	Peace and Freedom Paz y Libertad
CINDY SHEEHAN for Vice President / por Vicepresidente	
VOTER-NOMINATED OFFICES	
CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES	
UNITED STATES SENATOR	
SENADOR DE ESTADOS UNIDOS	
Vote for One / Vote por Uno	
DIANNE FEINSTEIN Party Preference: Democratic United States Senator Preferencia de Partido: Demócrata Senadora de Estados Unidos	

MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY	
MIEMBRO DE LA ASAMBLEA DEL ESTADO	
61st Assembly District	
Distrito de la Asamblea Núm. 61	
Vote for One / Vote por Uno	
JOSE MEDINA Party Preference: Democratic Riverside Educator / Boardmember Preferencia de Partido: Demócrata Educador de Riverside / Miembro de la Junta	
BILL BATEY Party Preference: Republican Firefighter / City Councilmember Preferencia de Partido: Republicano Bombero / Concejal Municipal	
NONPARTISAN OFFICES	
CARGOS NO PARTIDARIOS	
DISTRICT / DISTRITO	
VALLEY-WIDE RECREATION AND PARK DISTRICT	
DISTRITO DE RECREACIÓN Y PARQUES DE VALLEY-WIDE	
Director / Director	
Vote for no more than Three / Vote por no más de Tres	
STEVEN J. SIMPSON Incumbent Titular	
NICK SCHOUTEN Incumbent Titular	
ROSE SALGADO Retired Planning Assistant Asistente de Planificación Jubilada	
EMILY QUAST MC DONOUGH Parent Padre	
JOHN BRAGG Valley-Wide Recreation & Park District Director Director del Distrito de Recreación y Parques del Valley Wide	

MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS /		MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS /	
MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES		MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES	
STATE / ESTADO		STATE / ESTADO	
TEMPORARY TAXES TO		TEMPORARY TAXES TO	
FUND EDUCATION.		FUND EDUCATION.	
30 GUARANTEED LOCAL		30 GUARANTEED LOCAL	
PUBLIC SAFETY FUNDING. INITIATIVE		PUBLIC SAFETY FUNDING. INITIATIVE	
CONSTITUTIONAL AMENDMENT.		CONSTITUTIONAL AMENDMENT.	
Increases taxes on earnings over \$250,000		Increases taxes on earnings over \$250,000	
for seven years and sales taxes by ¼ cent		for seven years and sales taxes by ¼ cent	
for four years, to fund schools. Guarantees		for four years, to fund schools. Guarantees	
public safety realignment funding. Fiscal		public safety realignment funding. Fiscal	
Impact: Increased state tax revenues		Impact: Increased state tax revenues	
through 2018-19, averaging about \$6		through 2018-19, averaging about \$6	
billion annually over the next few years.		billion annually over the next few years.	
Revenues available for funding state		Revenues available for funding state	
budget. In 2012-13, planned spending		budget. In 2012-13, planned spending	
reductions, primarily to education		reductions, primarily to education	
programs, would not occur.		programs, would not occur.	
IMPUESTOS TEMPORALES PARA		IMPUESTOS TEMPORALES PARA	
FINANCIAR LA EDUCACIÓN.		FINANCIAR LA EDUCACIÓN.	
FINANCIAMIENTO GARANTIZADO		FINANCIAMIENTO GARANTIZADO	
PARA LA SEGURIDAD PUBLICA		PARA LA SEGURIDAD PUBLICA	
LOCAL. ENMIENDA CONSTITUCIONAL		LOCAL. ENMIENDA CONSTITUCIONAL	
POR INICIATIVA. Aumenta los impuestos		POR INICIATIVA. Aumenta los impuestos	
sobre ingresos mayores de \$250,000		sobre ingresos mayores de \$250,000	
durante siete años y el impuesto sobre las		durante siete años y el impuesto sobre las	
ventas en ¼ de centavo durante cuatro		ventas en ¼ de centavo durante cuatro	
años para financiar escuelas. Garantiza el		años para financiar escuelas. Garantiza el	
financiamiento para la realineación de la		financiamiento para la realineación de la	
seguridad pública. Impacto fiscal: Aumenta		seguridad pública. Impacto fiscal: Aumenta	
las recaudaciones tributarias estatales		las recaudaciones tributarias estatales	
hasta 2018-19, con un promedio anual de		hasta 2018-19, con un promedio anual de	
unos \$6,000 millones en los próximos		unos \$6,000 millones en los próximos	
años. Recaudaciones disponibles para		años. Recaudaciones disponibles para	
financiar el presupuesto estatal. No se		financiar el presupuesto estatal. No se	
producirían reducciones de gastos		producirían reducciones de gastos	
planeadas, principalmente para programas		planeadas, principalmente para programas	
de educación, en 2012-13.		de educación, en 2012-13.	
Yes / Sí		Yes / Sí	
No / No		No / No	

ELIZABETH EIMKEN Party Preference: Republican Businesswoman / Nonprofit Executive Preferencia de Partido: Republicano Empresaria / Ejecutiva de Organización sin Fines de Lucro	UNITED STATES REPRESENTATIVE REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS
MARK TAKANO Party Preference: Democratic Teacher / College Trustee Preferencia de Partido: Democrata Maestro / Regente Universitario	41st Congressional District Distrito Congresional Núm. 41 Vote for One / Vote por Uno
JOHN TAVAGLIONE Party Preference: Republican Businessman / County Supervisor Preferencia de Partido: Republicano Empresario / Supervisor del Condado	STATE SENATOR / SENADOR ESTATAL 31st Senatorial District Distrito Senatorial Núm. 31 Vote for One / Vote por Uno
JEFF MILLER Party Preference: Republican Small Business Owner Preferencia de Partido: Republicano Propietario de Pequeña Empresa	RICHARD ROTH Party Preference: Democratic Attorney / Small Businessperson Preferencia de Partido: Democrata Abogado / Pequeño Empresario

CA33-1-229V

(2A1)



SAMPLE BALLOT/BOLETA EJEMPLAR

CA33-2-A1V

SAMPLE BALLOT/BOLETA EJEMPLAR

MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS / MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES	
STATE / ESTADO	
31 STATE BUDGET. STATE AND LOCAL GOVERNMENT. INITIATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT AND STATUTE. Establishes two-year state budget. Sets rules for offsetting new expenditures, and Governor budget cuts in fiscal emergencies. Local governments can alter application of laws governing state-funded programs. Fiscal Impact: Decreased state sales tax revenues of \$200 million annually, with corresponding increases of funding to local governments. Other, potentially more significant changes in state and local budgets, depending on future decisions by public officials. PRESUPUESTO ESTATAL. GOBIERNOS ESTATAL Y LOCALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL Y LEY POR INICIATIVA. Establece un presupuesto del estado cada dos años. Establece reglas para compensar nuevos gastos y recortes del presupuesto por parte del Gobernador ante emergencias fiscales. Los gobiernos locales pueden modificar la aplicación de las leyes que gobiernan los programas financiados por el estado. Impacto fiscal: Reducción en las recaudaciones tributarias estatales de \$200 millones anuales, con los correspondientes aumentos de financiamiento a los gobiernos locales. Otros cambios potencialmente más significativos en los presupuestos estatal y locales, dependiendo de las decisiones futuras de los funcionarios públicos.	Yes / Sí No / No
32 POLITICAL CONTRIBUTIONS BY PAYROLL DEDUCTION. CONTRIBUTIONS TO CANDIDATES. INITIATIVE STATUTE. Prohibits unions from using payroll-deducted funds for political purposes. Applies same use prohibition to payroll deductions, if any, by corporations or government contractors. Prohibits union and corporate contributions to candidates and their committees. Prohibits government contractor contributions to elected officers or their committees. Fiscal Impact: Increased costs to state and local government, potentially exceeding \$1 million annually, to implement and enforce the measure's requirements. CONTRIBUCIONES POLÍTICAS POR DEDUCCIONES DE NÓMINA. CONTRIBUCIONES A CANDIDATOS. LEY POR INICIATIVA. Prohibe el uso de fondos deducidos de la nómina para fines políticos por parte de los sindicatos. Aplica la misma prohibición de uso a las deducciones de nómina, si las hay, a las corporaciones o los contratistas del gobierno. Prohibe las contribuciones sindicales y corporativas a candidatos y sus comités. Prohibe las contribuciones de los contratistas del gobierno a funcionarios electos o a sus comités. Impacto fiscal: Aumento de costos para los gobiernos estatal y locales, potencialmente en exceso de \$1 millón anuales, para implementar y hacer cumplir los requisitos de la medida.	Yes / Sí No / No
33 AUTO INSURANCE COMPANIES. PRICES BASED ON DRIVER'S HISTORY OF INSURANCE COVERAGE. INITIATIVE STATUTE. Changes current law to allow insurance companies to set prices based on whether the driver previously carried auto insurance with any insurance company. Allows proportional discount for drivers with some prior coverage. Allows increased cost for drivers without history of continuous coverage. Fiscal Impact: Probably no significant fiscal effect on state insurance premium tax revenues. COMPAÑÍAS DE SEGURO DE AUTOMÓVILES. PRECIOS BASADOS EN EL HISTORIAL DE COBERTURA DE SEGURO DEL CONDUCTOR. LEY POR INICIATIVA. Cambia la ley actual para permitir que las compañías de seguro fijen sus precios de acuerdo a si el conductor tuvo antes un seguro de automóvil con cualquier compañía de seguros. Permite un descuento proporcional para conductores con alguna cobertura previa. Permite aumentar el costo para conductores sin historial de cobertura continua. Impacto fiscal: Probablemente sin efecto fiscal significativo sobre las recaudaciones tributarias estatales sobre las primas de seguro.	Yes / Sí No / No

34

DEATH PENALTY. INITIATIVE STATUTE. Repeals death penalty and replaces it with life imprisonment without possibility of parole. Applies retroactively to existing death sentences. Directs \$100 million to law enforcement agencies for investigations of homicide and rape cases. Fiscal Impact: Ongoing state and county criminal justice savings of about \$130 million annually within a few years, which could vary by tens of millions of dollars. One-time state costs of \$100 million for local law enforcement grants.

PENA DE MUERTE. LEY POR INICIATIVA. Deroga la pena de muerte y la reemplaza por cadena perpetua sin posibilidad de libertad condicional. Se aplica retroactivamente a las sentencias de muerte existentes. Asigna \$100 millones a las agencias de las fuerzas del orden para investigaciones de casos de homicidio y violación. Impacto fiscal: Ahorros continuos para la justicia penal del estado y los condados de alrededor de \$130 millones anuales en unos cuantos años, que podría variar en decenas de millones de dólares. Costos únicos para el estado de \$100 millones para subsidios a las fuerzas del orden locales.

Yes / Sí
No / No

35

HUMAN TRAFFICKING. PENALTIES. INITIATIVE STATUTE. Increases prison sentences and fines for human trafficking convictions. Requires convicted human traffickers to register as sex offenders. Requires registered sex offenders to disclose Internet activities and identities. Fiscal Impact: Costs of a few million dollars annually to state and local governments for addressing human trafficking offenses. Potential increased annual fine revenue of a similar amount, dedicated primarily for human trafficking victims.

TRATA DE PERSONAS. PENAS. LEY POR INICIATIVA. Aumenta las sentencias de prisión y las multas por condenas de trata de personas. Requiere que las personas condenadas por trata de personas se inscriban como infractores sexuales. Requiere que los infractores sexuales registrados divulguen sus actividades e identidades de Internet. Impacto fiscal: Costo de unos cuantos millones de dólares anuales para los gobiernos estatal y locales para procesar las infracciones por trata de personas. Aumento potencial de recaudaciones anuales de monto similar debido a las multas, que se dedicaran principalmente a las víctimas de trata de personas.

Yes / Sí
No / No

SAMPLE BALLOT/BOLETA EJEMPLAR

CA33-3-501

SAMPLE BALLOT/BOLETA EJEMPLAR

MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS / MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES	
STATE / ESTADO	
36 THREE STRIKES LAW. REPEAT FELONY OFFENDERS. PENALTIES. INITIATIVE STATUTE. Revises law to impose life sentence only when new felony conviction is serious or violent. May authorize re-sentencing if third strike conviction was not serious or violent. Fiscal Impact: Ongoing state correctional savings of around \$70 million annually, with even greater savings (up to \$90 million) over the next couple of decades. These savings could vary significantly depending on future state actions. LEY DE TRES GOLPES. INFRACTORES REINCIDENTES DE DELITOS MAYORES. PENAS. LEY POR INICIATIVA. Modifica la ley para imponer sentencias de cadena perpetua solo cuando la nueva condena es por un delito mayor grave o violento. Puede autorizar una nueva sentencia si la tercera condena no fue por un delito mayor grave o violento. Impacto fiscal: Ahorros continuos para correccionales estatales de unos \$70 millones anuales, con ahorros aun mayores (de hasta \$90 millones) en el próximo par de décadas. Estos ahorros pueden variar significativamente dependiendo de las acciones futuras del estado.	Yes / Si No / No
37 GENETICALLY ENGINEERED FOODS. LABELING. INITIATIVE STATUTE. Requires labeling of food sold to consumers made from plants or animals with genetic material changed in specified ways. Prohibits marketing such food, or other processed food, as "natural." Provides exemptions. Fiscal Impact: Increased annual state costs from a few hundred thousand dollars to over \$1 million to regulate the labeling of genetically engineered foods. Additional, but likely not significant, governmental costs to address violations under the measure. ALIMENTOS MODIFICADOS GENÉTICAMENTE. ETIQUETADO. LEY POR INICIATIVA. Requiere el etiquetado de alimentos vendidos a los consumidores fabricados con plantas o animales cuyo material genético fue modificado de maneras especificadas. Prohíbe la comercialización de dichos alimentos o de otros alimentos procesados como "naturales". Autoriza exenciones. Impacto fiscal: Aumento en los costos anuales para el estado desde unos cuantos cientos de miles de dólares a más de \$1 millón para regular el etiquetado de los alimentos modificados genéticamente. Costos adicionales para el gobierno, pero probablemente no significativos, para tratar las violaciones a la medida.	Yes / Si No / No
38 TAX TO FUND EDUCATION AND EARLY CHILDHOOD PROGRAMS. INITIATIVE STATUTE. Increases taxes on earnings using sliding scale, for twelve years. Revenues go to K-12 schools and early childhood programs, and for four years to repaying state debt. Fiscal Impact: Increased state tax revenues for 12 years—roughly \$10 billion annually in initial years, tending to grow over time. Funds used for schools, child care, and preschool, as well as providing savings on state debt payments. IMPUESTO PARA FINANCIAR LOS PROGRAMAS DE EDUCACIÓN Y DE NIÑEZ TEMPRANA. LEY POR INICIATIVA. Aumenta los impuestos sobre los ingresos usando una escala gradual por doce años. Las recaudaciones se destinan a escuelas de K-12 y a programas de niñez temprana, y por cuatro años a saldar la deuda estatal. Impacto fiscal: Aumento de las recaudaciones tributarias estatales durante 12 años – aproximadamente \$10,000 millones anuales en los años iniciales, con tendencia creciente con el tiempo. Los fondos se usan para escuelas, guarderías y preescolares, y también para ahorrar en los pagos de la deuda estatal.	Yes / Si No / No

39 **TAX TREATMENT FOR MULTISTATE BUSINESSES. CLEAN ENERGY AND ENERGY EFFICIENCY FUNDING. INITIATIVE STATUTE.** Requires multistate businesses to pay income taxes based on percentage of their sales in California. Dedicates revenues for five years to clean/efficient energy projects. Fiscal Impact: Increased state revenues of \$1 billion annually, with half of the revenues over the next five years spent on energy efficiency projects. Of the remaining revenues, a significant portion likely would be spent on schools.

TRATAMIENTO TRIBUTARIO PARA EMPRESAS MULTISTATALES. FINANCIAMIENTO PARA ENERGÍA LIMPIA Y EFICIENCIA ENERGÉTICA. LEY POR INICIATIVA. Requiere que las empresas multiestatales paguen impuestos sobre los ingresos basado en el porcentaje de sus ventas realizadas en California. Dedica ingresos durante cinco años a proyectos de energía limpia/eficiente. Impacto fiscal: Aumenta las recaudaciones estatales en \$1000 millones anualmente. La mitad de dichas recaudaciones se gastarán en los próximos cinco años en proyectos de eficiencia energética. Es probable que una porción significativa del resto de las recaudaciones se gaste en escuelas.

Yes / Sí
No / No

40 **REDISTRICTING. STATE SENATE DISTRICTS. REFERENDUM.** A "Yes" vote approves, and a "No" vote rejects, new State Senate districts drawn by the Citizens Redistricting Commission. If rejected, districts will be adjusted by officials supervised by the California Supreme Court. Fiscal Impact: Approving the referendum would have no fiscal impact on the state and local governments. Rejecting the referendum would result in a one-time cost of about \$1 million to the state and counties.

REDISTRIBUCIÓN DE DISTRITOS. DISTRITOS DEL SENADO ESTATAL. REFERENDO. Un voto "Sí" aprueba y un voto "No" rechaza los nuevos distritos del Senado estatal establecidos por la Comisión Ciudadana de Redistribución de Distritos. Si se rechaza, los distritos serán establecidos por funcionarios supervisados por la Corte Suprema de California. Impacto fiscal: Aprobar el referendo no tendría ningún impacto fiscal sobre los gobiernos estatal y locales. Rechazar el referendo resultaría en un costo único para el estado y los condados de alrededor de \$1 millón.

Yes / Sí
No / No



VOTER'S PAMPHLET INFORMATION SECTION

The following pages contain voter information applicable to your ballot which may include the following items:

- CANDIDATE STATEMENTS
- BALLOT MEASURES
- ANALYSES
- ARGUMENTS IN SUPPORT & IN OPPOSITION

This pamphlet section may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot section of this pamphlet. Each candidate's statement in this pamphlet is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. Deposit amounts required for publication of candidate statements are listed in the candidate handbook at www.voteinfo.net.

Statements made on the following pages represent the views of authors and are not endorsed by the County of Riverside. Internet website addresses included in any statements are provided by the authors. The County of Riverside assumes no liability for the accuracy or content of websites listed therein.

Arguments in support of or in opposition to the ballot measures are opinions of the authors.

The text, grammar, and spelling are as submitted by the authors.

Campaign Finance Reform

Among all state legislative candidates appearing on ballots in Riverside County, the following persons have pledged to abide by campaign spending limits as specified in the California Government Code. Candidates agreeing to the limits have the opportunity to publish a statement of qualifications in the local sample ballot pamphlet.

This list covers all legislative districts in the County. Not all districts will appear on your ballot.

STATE SENATE, 23RD DISTRICT

Melissa Ruth O'Donnell, Democratic
Bill Emmerson, Republican

STATE ASSEMBLY, 42ND DISTRICT

Mark Anthony Orozco, Democratic
Brian Nestande, Republican

STATE ASSEMBLY, 56TH DISTRICT

V. Manuel Perez, Democratic
Corky Reynaga-Emett, Republican

STATE ASSEMBLY, 60TH DISTRICT

Eric Linder, Republican
José Luis Pérez, Democratic

STATE ASSEMBLY, 61ST DISTRICT

Jose Medina, Democratic

STATE ASSEMBLY, 67TH DISTRICT

Melissa Melendez, Republican
Phil Paule, Republican

STATE ASSEMBLY, 71ST DISTRICT

Brian W. Jones, Republican
Patrick J. Hurley, Democratic

STATE ASSEMBLY, 75TH DISTRICT

Marie Waldron, Republican

Party Endorsements – Elections Code § 13302(b)

The County Elections Official shall print a list of all candidates for Voter-Nominated Offices that are endorsed by the following qualified political parties:

DEMOCRATIC PARTY

Dianne Feinstein, United States Senator
Raul Ruiz, United States Representative, 36th District
Mark Takano, United States Representative, 41st District
Michael Williamson, United States Representative, 42nd District
David B. Secor, United States Representative, 50th District
Melissa Ruth O'Donnell, State Senator, 23rd District
Richard Roth, State Senator, 31st District
Mark Anthony Orozco, Member of the State Assembly, 42nd District
V. Manuel Perez, Member of the State Assembly, 56th District
José Luis Pérez, Member of the State Assembly, 60th District
Jose Medina, Member of the State Assembly, 61st District
Patrick J. Hurley, Member of the State Assembly, 71st District
Matthew Herold, Member of the State Assembly, 75th District

REPUBLICAN PARTY

Elizabeth Emken, United States Senator
Mary Bono Mack, United States Representative, 36th District
Ken Calvert, United States Representative, 42nd District
Duncan D. Hunter, United States Representative, 50th District
Brian Nestande, Member of the State Assembly, 42nd District
Corky Reynaga-Emett, Member of the State Assembly, 56th District
Eric Linder, Member of the State Assembly, 60th District
Bill Batey, Member of the State Assembly, 61st District
Brian W. Jones, Member of the State Assembly, 71st District
Marie Waldron, Member of the State Assembly, 75th District

AMERICAN INDEPENDENT PARTY

Ken Calvert, United States Representative, 42nd District
Duncan D. Hunter, United States Representative, 50th District
Bill Emmerson, State Senator, 23rd District
Jeff Miller, State Senator, 31st District
Brian Nestande, Member of the State Assembly, 42nd District
Corky Reynaga-Emett, Member of the State Assembly, 56th District
Eric Linder, Member of the State Assembly, 60th District
Bill Batey, Member of the State Assembly, 61st District
Phil Paule, Member of the State Assembly, 67th District
Brian W. Jones, Member of the State Assembly, 71st District
Marie Waldron, Member of the State Assembly, 75th District

**CANDIDATE STATEMENT FOR
UNITED STATES REPRESENTATIVE,
41ST CONGRESSIONAL DISTRICT**

MARK TAKANO, Democratic AGE: 51
OCCUPATION: Public School Teacher / Community College Trustee
EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

Dear Friend,

It's clear to anyone paying attention that Congress is broken.

Big oil companies, powerful insurance companies and special interest lobbyists have rigged the system, and our middle class is suffering for it. Congress has failed to renew tax cuts for middle class families or pass a single bill to help put struggling Americans back to work.

This is unacceptable.

As a lifelong resident of Riverside County, I'm tired of the partisan gridlock that delivers nothing to our community but empty promises.

We need jobs, jobs and more jobs. We need to reduce taxes for middle class families and provide tax credits to local small businesses for innovation and job creation. We also must stop handing out tax breaks to big corporations that ship jobs overseas.

I have dedicated my life to public service as a high school teacher and Riverside Community College Trustee. If you send me to Washington, I will fight for Riverside County families, our children, our veterans and especially our senior citizens by protecting Social Security and Medicare.

That's why I'm proud to be the only candidate endorsed by the National Committee to Protect Social Security and Medicare. I'm also proud to be endorsed by classroom teachers, nurses and many local leaders.

As your Congressman, I will work across party lines to fight for the middle class, protect Social Security and Medicare and bring good paying jobs to the Inland Empire. I respectfully ask for your vote.

Sincerely,

Mark Takano

www.marktakano.com, (951) 684-7600

**CANDIDATE STATEMENT FOR
UNITED STATES REPRESENTATIVE,
41ST CONGRESSIONAL DISTRICT**

JOHN F. TAVAGLIONE, Republican AGE: 64
OCCUPATION: Business Owner / County Supervisor
EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

As County Supervisor, I'm working to create new, good-paying jobs in education, health care and construction at UC Riverside by building a new medical school.

In Congress, I'll continue my efforts to revive a stagnant economy.

I'll work across party lines to provide tax incentives for employers who hire new workers, INVEST IN EDUCATION, and simplify the tax code so small businesses can focus on CREATING JOBS.

I'll fight to reduce the \$15.5 trillion national debt and stop irresponsible spending that has done little to improve the economy.

As county supervisor, I saved millions of dollars by requiring county offices to buy used furniture, reduce travel costs and make prisoners pay for the cost of keeping themselves in jail.

In Congress, I'll continue my FIGHT AGAINST GOVERNMENT WASTE.

I'll take action to prevent future bailouts and hold Wall Street accountable for its mistakes.

As a private citizen, I've helped hundreds of young people get through college by raising millions of dollars for scholarships.

In Congress, I'll fight to keep college tuition rates down and ensure public schools have the funding they need to provide a quality education.

America must also keep its promise to retirees and veterans by PROTECTING MEDICARE and strengthening Social Security programs.

America's best days should be ahead of us.

But, we need to stop the partisan bickering and pull together to make America work better.

Mayor Ron Loveridge, Riverside Firefighters Association and National Latino Police Officers Association support my campaign. I hope you do too.

**CANDIDATE STATEMENT FOR
MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY,
61ST ASSEMBLY DISTRICT**

JOSE MEDINA, Democratic **AGE: 59**
OCCUPATION: Riverside Educator / Boardmember
EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

For over thirty years, I have worked to educate our children and build a stronger, safer community for Riverside families.

I have proudly served our community as a local teacher for three decades and as an elected Riverside Community College Boardmember for 13 years. I have educated our youth, prepared students for college and careers, improved academic standards, created after-school and job-training programs, balanced multi-million dollar budgets, and protected our tax dollars from raids by the state.

State budget cuts and bad decisions by Sacramento bureaucrats are devastating our schools, hurting our economy, and making neighborhoods less safe. I know that strong neighborhood schools, local colleges, and vocational education opportunities strengthen our economy and our community, and that we need local solutions for local problems.

As a father, a teacher, and a school boardmember, I have seen first-hand how fiscal mismanagement from Sacramento, and partisan politics have hurt Riverside County. At a time when schools are being cut to the bone, public safety services are slashed, and local businesses are forced to close shop or leave the state, I will bring a proven record of bringing people together to solve tough problems, balance budgets, and deliver services for Riverside County.

Please join local small business owners, teachers, public safety officers, and community leaders from all walks of life - Democrats, Republicans and Independents – who are coming together to support my campaign for State Assembly. I humbly ask for your support.

For more information please visit www.medinaforassembly.com

**CANDIDATE STATEMENT FOR
DIRECTOR,
VALLEY-WIDE RECREATION AND PARK DISTRICT**

ROSE SALGADO

OCCUPATION: Retired Planning Assistant

EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

I am a lifelong resident of the San Jacinto Valley and have spent the last two decades passionately involved in the Community. I currently serve on the San Jacinto Unified School District Board of Trustees, Hemet San Jacinto Chamber of Commerce, Western Science Center, Ramona Bowl Advisory Committee, San Jacinto Education Foundation, Soboba Foundation and Soboba Tribal Council. I was voted Inland Empire Magazine's 2009 "Women of Distinction"; Chamber of Commerce voted "Women of the Year" and awarded "Outstanding Community Member of the Year 2012" by MSJC Foundation. My interest in serving on the Valley Wide Recreation & Park District Board of Directors is to offer a more diverse perspective to the challenges of providing rewarding, educational and recreational activities throughout the District. My strong Executive background of 27 years of service with Southern California Edison will compliment and assist the current Board with Leadership, Guidance and Direction for the betterment of all Program participants. I offer an array of experience in Management, Finances, Personnel, Customer Service, Consensus Building, Conflict Resolution and Community Outreach. My personal challenge is to ALWAYS make a difference. If elected to the Valley Wide Board I will strive to make that difference for YOU!

CAN'T MAKE IT ON ELECTION DAY? WE'RE MAKING IT EASY TO VOTE EARLY



AT THE REGISTRAR OF VOTERS OFFICE

2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507

October 9 through November 5

(excluding Holidays)

Monday through Friday

8:00 a.m. to 5:00 p.m.

Saturday, October 27 and November 3

10:00 a.m. to 5:00 p.m.

Election Day, November 6

7:00 a.m. to 8:00 p.m.

AND AT THE FOLLOWING LOCATIONS

October 26-28, Friday through Sunday, 10:00 a.m. to 5:00 p.m.



GALLERIA AT TYLER
1299 GALLERIA AT TYLER
RIVERSIDE, CA 92503



WESTFIELD PALM DESERT
72-840 HIGHWAY 111
PALM DESERT, CA 92260

THE PROMENADE
In Temecula



THE PROMENADE
40820 WINCHESTER ROAD
TEMECULA, CA 92591

VOTE-BY-MAIL

You can request your OFFICIAL VOTE-BY-MAIL BALLOT by using the application on the back of this sample ballot booklet. Return your vote-by-mail ballot by mail or at the following drop-off locations throughout Riverside County October 9 to November 5:

CITIES

- City Clerk's Offices (as listed)
- County-run Libraries (as listed)
- The Registrar of Voters Office up until close of polls on Election Day.
- The Registrar of Voters 24-hour Drop Box is available east of the main entry doors.
- At any Polling Place in Riverside County on Election Day.



Check out our website
for all of the drop-off
locations throughout
Riverside County at
WWW.VOTEINFO.NET
or
call our office at
951-486-7200 or
1-800-773-VOTE(8683)

Banning
Beaumont
Blythe
Calimesa
Canyon Lake
Cathedral City
Coachella
Corona
Desert Hot Springs
Eastvale
Hemet
Indian Wells
Jurupa Valley
Lake Elsinore
La Quinta
Menifee
Moreno Valley
Murrieta
Norco
Palm Desert
Palm Springs
Perris
Rancho Mirage
Riverside
San Jacinto
Temecula
Wildomar

COUNTY LIBRARIES

Anza
Calimesa
Canyon Lake
Cathedral City
Coachella
Desert Hot Springs
Eastvale
El Cerrito
Glen Avon
Highgrove
Home Gardens
Idyllwild
Indio
La Quinta
Lake Elsinore
Lakeside
Lake Tamarisk
Mecca
Mission Trail
Norco
Nuview
Palm Desert
Paloma Valley
Perris
Robidoux
Romoland
San Jacinto
Sun City
Temecula - Grace Mellman
Temecula Public Library
Thousand Palms
Valle Vista
Woodcrest

IMPORTANT DATES



OCTOBER 9

First day you can vote

OCTOBER 22

Close of registration

OCTOBER 30

Last day to request a
Vote-by-Mail ballot

NOVEMBER 6 ELECTION DAY

Vote at your polling place, drop off your Vote-by-Mail ballot at any polling place or vote at the Registrar of Voters office by 8:00 p.m.

YOU HAVE THE OPTION

OPT-IN TO VIEW YOUR SAMPLE BALLOT ONLINE!



You can view all future
Sample Ballot Information Pamphlets
online with 24/7 access at your convenience.

It's easy and great for the environment.

For more information visit www.voteinfo.net
or call 951-486-7200 or 1-800-773-VOTE(8683)

VOTE-BY-MAIL

October 9 thru October 30

HAVE YOU HEARD? VOTING BY MAIL IS...

Early Voting

Available to any voter

Saves time by getting you out of line on Election Day

Your Choice



You can request to vote-by-mail in any election or elect to receive all ballots for future elections in the mail.

SAME OFFICIAL BALLOT – AT YOUR CONVENIENCE



FROM

DID YOU SIGN YOUR APPLICATION?



FIRST
CLASS
POSTAGE

PLACE STAMP HERE

REGISTRAR OF VOTERS
2724 GATEWAY DRIVE
RIVERSIDE CA 92507-0923



NOTICE TO THE VOTER WITH SPECIAL NEEDS:

A “YES” or “NO” printed under the disabled symbol/arrow on the back cover of this pamphlet indicates whether or not your assigned polling place is accessible to physically disabled voters. Please be advised of the following alternate ways you may cast your ballot.

- **By mail.** You may request a vote-by-mail ballot. Simply complete the application on the back cover of this pamphlet. The application must be mailed to reach the Registrar of Voters Office by the deadline given.
- **Early Voting.** You may vote at the Registrar of Voters office located at 2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507, October 9 - November 5 (excluding Holidays), Monday through Friday, 8:00 a.m. to 5:00 p.m.; Saturday, October 27 and November 3, 10:00 a.m. to 5:00 p.m.; and Election Day, November 6, 7:00 a.m. to 8:00 p.m. Please visit our website at www.voteinfo.net for additional early voting locations and information.
- **Curbside Voting on Election Day.** If you are unable to enter the polling place due to a physical disability, you may request Curbside Voting at your assigned polling place. Upon arrival at the polling place, you will be allowed to vote in a location as near as possible to the entrance that is accessible to the physically disabled. If you require Curbside Voting, please call 1-877-663-9906 before going to your assigned polling place and/or when you arrive at the facility. An Election Officer will be contacted prior to your arrival to meet you at the curb.

REGISTRAR OF VOTERS
2724 GATEWAY DRIVE
RIVERSIDE, CA 92507-0918



NONPROFIT
U.S. POSTAGE
PAID
Registrar of Voters
Riverside

VOTE-BY-MAIL BALLOT APPLICATION

APPLICATION MUST BE RECEIVED NO LATER THAN OCTOBER 30, 2012

I hereby request a ballot for the Consolidated Presidential General Election, November 6, 2012.

PLEASE PRINT:

NAME AS REGISTERED

RESIDENCE ADDRESS AS REGISTERED

CITY STATE ZIP

MAIL BALLOT TO:

ADDRESS (IF DIFFERENT)

CITY STATE ZIP

☐ ☒ Check this box to request PERMANENT VOTE-BY-MAIL status.

I declare, under penalty of perjury that the information provided is true and correct to the best of my knowledge.

↓ POSTMASTER DELIVER TO ↓

SIGNATURE
REQUIRED

SIGNATURE OF VOTER

DATE

33-BCov General 11-06-12

BALLOT
TYPE 229

✓ **You May Cast Your Vote Early**
At

THE REGISTRAR OF VOTERS OFFICE
2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507

October 9 through November 5 (excluding Holidays)
Monday through Friday, 8:00 a.m. to 5:00 p.m.
Saturday, October 27 and November 3,
10:00 a.m. to 5:00 p.m.

Election Day November 6

7:00 a.m. to 8:00 p.m.

Please visit our website at www.voteinfo.net for
additional early voting locations and information.

IMPORTANT NOTICE!!!

Accessible Voting Unit available at all polling locations.

TO MARK YOUR VOTE
DRAW A LINE



VOTE!!!

For a demonstration on marking your ballot visit www.voteinfo.net

VOTE EARLY

IT'S QUICK
IT'S EASY

IT'S CONVENIENT

GET OUT OF LINE ON ELECTION DAY!

VOTE-BY-MAIL

↓ LOCATION OF YOUR POLLING PLACE ↓



ACCESS?

